



# DZIENNIK USTAW

## RZECZYPOSPOLITEJ POLSKIEJ

---

Warszawa, dnia 22 stycznia 2015 r.

Poz. 116

### OŚWIADCZENIE RZĄDOWE

z dnia 16 grudnia 2014 r.

#### **w sprawie mocy obowiązującej Umowy o przywilejach i immunitetach Międzynarodowej Agencji Energii Odnawialnej, sporządzonej w Abu Zabi dnia 13 stycznia 2013 r.**

Podaje się niniejszym do wiadomości, że na podstawie ustawy z dnia 25 lipca 2014 r. o ratyfikacji Umowy o przywilejach i immunitetach Międzynarodowej Agencji Energii Odnawialnej, sporządzonej w Abu Zabi dnia 13 stycznia 2013 r. (Dz. U. poz. 1185) Prezydent Rzeczypospolitej Polskiej dnia 10 listopada 2014 r. ratyfikował wyżej wymienioną umowę.

Zgodnie z art. XII sekcja 36 ust. 2 umowy weszła ona w życie dnia 15 stycznia 2014 r.

Zgodnie z art. XII sekcja 38 umowy w stosunku do Rzeczypospolitej Polskiej wchodzi ona w życie dnia 3 stycznia 2015 r.

Jednocześnie podaje się do wiadomości, co następuje:

1) następujące państwa stały się stronami umowy w podanych niżej datach:

Arabska Republika Egiptu

10 maja 2014 r.

Republika Federalna Niemiec

15 stycznia 2014 r.

2) składając dokument ratyfikacyjny, Republika Federalna Niemiec złożyła następujące oświadczenie:

„Republika Federalna Niemiec oświadcza, że art. III sekcja 8 pkt (b) nie jest interpretowany jako zwalniający Republikę Federalną Niemiec ze stosowania zakazów i ograniczeń nałożonych przez międzynarodowe lub wielostronne sankcje bądź postanowienia dotyczące kontroli eksportu wynikające z międzynarodowych lub wielostronnych zobowiązań mających zastosowanie do towarów eksportowanych z lub importowanych do Republiki Federalnej Niemiec.

Republika Federalna Niemiec interpretuje art. V sekcja 12 pkt (d) oraz art. VI sekcja 18 pkt (c) w ten sposób, że zobowiązania i środki podjęte zgodnie z tymi postanowieniami są zgodne z prawem Unii Europejskiej.”

“The Federal Republic of Germany declares that Article III section 8 (b) shall not be constructed as exempting the Federal Republic of Germany from applying the prohibitions and restrictions imposed by international or multilateral sanctions or exports control provisions stemming from international or multilateral obligations applicable to goods that are exported from or imported to the Federal Republic of Germany.

The Federal Republic of Germany interprets Article V section 12 (d) and Article VI section 18 (c) in such a way that the obligations and measures undertaken under these provisions are in conformity with European Union law.”.

Minister Spraw Zagranicznych: *wz. H. Mościcka-Dendys*